

Огласи

МИНИСТЕРСТВО ЗА ФИНАНСИИ

ОГЛАС ЗА НАБАВКА

Набавка на ИТ опрема за центрите за социјална работа и за Оперативната структура за ИПА компонентата за развој на човечките ресурси

Локација - Европа (не-ЕУ) / земја корисник

1. Оглас број
EuropeAid/139009/ID/SUP/MK
2. Постапка
Локална отворена
3. Наслов на програмата
ИПА-Инструмент за пред пристапна помош
4. Финансирање
Договор за финансирање – Оперативна програма
Развој на човечките ресурси 2007-2013
5. Договорен орган
Министерството за финансии, Сектор за централно финансирање и склучување на договори (ЦФЦД)

СПЕЦИФИКАЦИИ НА ДОГОВОРОТ

6. Опис на договорот
Предмет на договорот е набавка, испорака (на целата територија на земјата корисник), истовар, инсталација и ставање во функција на ИТ опрема, со цел да се подобри работењето на центрите за социјална работа и на Оперативната структура за ИПА компонентата за развој на човечките ресурси (во Министерството за труд и социјална политика, Министерството за образование и наука и Министерството за финансии).
7. Деливост на набавката
Само еден лот(дел)

УСЛОВИ ЗА УЧЕСТВО

8. Право на учество и правила на потекло
Право на учество имаат сите правни лица (кои учествуваат индивидуално или во група-конзорциум-на понудувачи) кои се основани во земја-членка на Европската унија или во земја или територија во регионите опфатени и/или овластени од страна на посебни инструменти кои се применуваат со програмата со која се финансира овој договор (види точка 22 подолу). Целата опрема испорачана со овој договор мора да потекнува од една или повеќе од овие земји. Учеството е исто така отворено и за меѓународните организации. Учеството на физички лица е директно регулирано со посебните инструменти кои се применуваат со програмата според која се финансира договорот.
9. Основа за исклучување
Понудувачите треба да достават потпишана декларација, вклучена во Формуларот за доставување на понуда за договор за набавка, со која потврдуваат дека не се наоѓаат во ниту една од ситуациите наведени во точка 2.3.3 од Практичниот водич.

10. Број на понуди

Понудувачите може да поднесат само една понуда за секој дел од набавката. Понудите кои се однесуваат на нецелосни делови од набавката нема да се разгледуваат. Секој понудувач во својата понуда може да наведе дека ќе понуди попуст во случај неговата понуда да биде прифатена за повеќе од еден лот. Понудувачите не може да поднесат понуда за варијантно решение како дополнување на нивната понуда за набавките кои се бараат во тендерската документација.

11. Тендерска гаранција

Понудувачите мора да обезбедат гаранција во износ од 5.000 евра при поднесување на нивните понуди.

Оваа гаранција ќе биде вратена на неуспешните понудувачи веднаш по завршувањето на тендерската постапка, а на успешниот/те понудувач/и по потпишувањето на договорот од страна на сите потписници. Оваа гаранција ќе се примени доколку понудувачот не ги исполни сите обврски наведени во својата понуда.

12. Гаранцијата за квалитетно извршување на договорните обврски

Од успешниот понудувач ќе биде побарано да обезбеди гаранција за квалитетно извршување на договорните обврски во износ од 10% од износот на договорот, во моментот на потпишување на истиот. Оваа гаранција мора да биде приложена заедно со враќањето на потпишаниот договор, најдоцна во рок од 30 дена од денот откако понудувачот ќе го добие договорот потпишан од страна на договорниот орган. Доколку избраниот понудувач не успее да обезбеди таква гаранција во овој рок, договорот ќе се смета за неважечки, при што може да се изготви нов договор и да се испрати на понудувачот кој го поднел следниот најевтин тендер кој соодветствува на барањата.

13. Информативен состанок и/или посета на лице место

Не е планиран информативен состанок.

14. Важност на понудата

Понудите мора да останат валидни за период од 90 дена по истекот на рокот за доставување на истите. Во исклучителни ситуации, Договорниот орган може, пред да истече периодот на важност на понудата, да побара од понудувачите да го продолжат рокот за валидност на тендерот за определен период (види став 8.2 од насоките за поднесувачите на тендер).

15. Период на реализација на задачите

Периодот на спроведување на работните задачи, кои вклучуваат набавка, испорака, (на целата територија на земјата корисник), истовар, инсталација и ставање во функција, почнувајќи од датумот на отпочнување и завршувајќи на датумот на издавањето на сертификатот за привремено прифаќање, ќе биде 120 календарски денови.

Периодот на спроведување на задачите го вклучува и рокот за испорака од 60 календарски денови.

КРИТЕРИУМИ ЗА ИЗБОР И ДОДЕЛУВАЊЕ НА ДОГОВОР

16. Критериуми за избор

При избор на понудувачите, ќе се применат следниве критериуми. Во случај кога понудите се поднесени од страна на конзорциум, ќе се применат критериумите за избор на конзорциумот како целина, освен ако не е поинаку наведено. Критериумот за избор не се применува на физички лица и компании со еден член, кога се јавуваат како подизведувачи:

1) Економска и финансиска способност на понудувачот (врз основа на точка 3 од формуларот за доставување на понуда за Договор за набавка). Во случај понудувачот да биде јавно тело, истиот треба да обезбеди еквивалентни информации. Референтниот период што ќе се земе во предвид е последните три години за кои се затворени сметките.

а) Просечниот годишен обрт на понудувачот мора да биде најмалку 400.000,00 евра.

2) Професионална способност на понудувачот (врз основа на точките 4 и 5 од формуларот за доставување на понуда за Договор за набавка). Референтниот период што ќе се земе во предвид ќе се однесува на последните 3 (три) години од крајниот рок за доставување на понуда.

Огласи

а) Најмалку 4 лица од постојано вработените лица на понудувачот моментално да работат во области поврзани со договорот.

3) Технички способности на понудувачот (врз основа на точките 5 и 6 од формуларот за доставување на понуда за Договор за набавка). Референтниот период што ќе се земе во предвид ќе се однесува на последните (5) пет години од крајниот рок за доставување на понуда.

а) Понудувачот да има набавено опрема во рамки на најмалку 2 (два) договори во кои учеството на понудувачот во буџетот е најмалку 150.000,00 евра во област поврзана со овој договор (набавка на ИТ опрема) кој биле имплементирани во период од пет (5) години пред датумот за поднесување на понудата (како што е наведено во точка 19).

Ова значи дека договорот на кој се повикува понудувачот може да бил започнат или завршен во кое било време во текот на назначениот период, но тоа не мора да значи дека истиот мора да започне и да заврши во текот на тој период, ниту пак да биде спроведен во текот на целиот период. На понудувачите им е дозволено да се повикаат или на веќе завршени проекти во текот на референтниот период (иако истите биле започнати порано), или пак на проекти кои сеуште не се завршени. Во првиот случај, проектот ќе биде земен во предвид во целост доколку се приложат соодветни докази за спроведување на истиот (извод или потврда од субјектот што го доделил договорот, конечно прифаќање на набавката). Во случај кога проектите се сеуште во тек, ќе се земе во предвид само оној дел кој е успешно завршен во текот на референтниот период. Овој дел ќе мора да биде поткрепен со докази (слично на проекти кои се веќе завршени), каде ќе биде вклучена и вредноста на проектот.

Субјекти кои ги нудат своите капацитети

Економскиот оператор, во соодветни случаи и за одреден договор, може да се потпре врз капацитетите на други субјекти, без оглед на правната природа на врските кои ги има воспоставено со нив. Некои примери за тоа кога тоа не може да се смета за соодветно од страна на договорниот орган, се кога понудувачот во најголем дел се потпира врз капацитетите на други субјекти или пак, кога истиот се потпира на клучните критериуми. Ако понудувачот се потпира на други субјекти, истиот мора да докаже пред договорниот орган дека ќе ги има на располагање потребните ресурси за спроведување на договорот, на пример, со приложување на валиден доказ дека тие субјекти ќе му ги стават на располагање соодветните технички и професионални ресурси. Такви субјекти, како на пример матичната компанија на економскиот оператор, мора да ги почитуваат истите правила за стекнување право на учество и особено правилото за националност, како и економскиот оператор. Исто така, податоците за третиот субјект за соодветниот критериум за избор треба да бидат вклучени во понудата во посебен документ. Доказот за капацитет ќе треба, исто така, да биде доставен на барање на договорниот орган.

Во однос на техничките и професионалните критериум, понудувачите можат да се потпрат на капацитетите на други субјекти кои подоцна ќе ја исполнат обврската (задачата) за која овие капацитети се барани.

Во однос на економските и финансиските критериуми, субјектот врз чии капацитети се ослонува понудувачот, стануваат заеднички и неограничено одговорни за извршување на договорот.

17. Критериум за доделување

Цената е единствен критериум за доделување на договорот. Договорот ќе се додели на понудувачот со најниска понуда кој соодветствува на барањата на тендерот.

ТЕНДЕРИРАЊЕ

18. Како да се добие тендерската документација

Тендерското досие е достапно на следнава веб-страница: <https://webgate.ec.europa.eu/europeaid/online-services/index.cfm?do=publi.welcome>. Тендерското досие е исто така достапно и на веб-страницата на договорниот орган: <http://cfcd.finance.gov.mk/english/Tenders>. Понудите мора да бидат доставени во стандардни тендерски обрасци кои се вклучени во тендерското досие, и чијшто формат и инструкции треба строго да се почитуваат.

Сите прашањата во врска со овој тендер, понудувачите треба да ги достават во писмена форма до Министерството за финансии, Сектор за централно финансирање и склучување на договори (ЦФЦД), „Даме Груев“ бр. 12, 1000 Скопје; на факс: + 389 232557 23, или преку e-mail: cfcd@finance.gov.mk (повикувајќи се на објавата прикажана во точка 1), најдоцна 21 ден пред крајниот рок за доставување на понудите наведени во точка 19. Договорниот орган е должен да одговори на прашањата на сите понудувачи, најмалку 11 дена пред крајниот рок за доставување на понудите. Можните појаснувања или мали промени во тендерската документација ќе бидат објавени најдоцна 11 дена пред крајниот рок за доставување на понудите на веб-страницата на EuropeAid: <https://webgate.ec.europa.eu/europeaid/online-services/index.cfm?do=publi.welcome> и на веб-страницата на ЦФЦД <http://cfcd.finance.gov.mk/english/Tenders.html>.

19. Краен рок за доставување на понудите

18 јули 2017 година, пред 12.00 часот по локално време до:

Министерството за финансии, Сектор за централно финансирање и склучување на договори (ЦФЦД)
Одделение за набавки и склучување на договори на ЕУ

ул. „Даме Груев“ бр. 12
1000 Скопје

Сите понуди доставени до договорниот орган по крајниот рок нема да бидат разгледувани.

20. Отворање на понудите

18 јули 2017 година во 14.00 часот локално време во:

Министерството за финансии, Сектор за централно финансирање и склучување на договори (ЦФЦД)
Одделение за набавки и склучување на договори на ЕУ
ул. „Даме Груев“ бр. 12
1000 Скопје

Лицето кое ќе присуствува на отворањето на понудите треба да биде овластено од страна на понудувачот и треба да достави Писмо за овластување, уредно потпишано од страна на истиот.

21. Јазик на постапката

Целата писмена комуникација за овој тендер и договорот мора да биде на англиски јазик.

22. Правна основа

Регулатива на Советот (ЕС) Бр.1085/2006 од 17 јули 2006 за воспоставување на Инструментот за претпристапна помош (ИПА).

23. Дополнителни информации

Нема.

НАПОМЕНА: Англиската верзија на објавата е официјална и преовладува во овој тендер, и истата може да се најде на електронската страна на Европска унија на следниот линк: <https://webgate.ec.europa.eu/europeaid/online-services/index.cfm?do=publi.welcome> како и на интернет страната на Министерството за финансии: <http://cfcd.finance.gov.mk>

Огласи

SUPPLY CONTRACT NOTICE

Supply of IT equipment for the Social Work Centres and
for the Operating Structure for Human Resources

Development Component of IPA

Location - Europe (non-EU)/Beneficiary country

1. Publication reference

EuropeAid/139009/ID/SUP/MK

2. Procedure

Local Open

3. Programme title

IPA - Instrument for Pre-Accession Assistance

4. Financing

Financing agreement - OPHRD 2007-2013

5. Contracting authority

Ministry of Finance, Central Financing and Contracting
Department (CFCD)

CONTRACT SPECIFICATIONS

6. Description of the contract

The subject of the contract is the supply, delivery (on the whole territory of the Beneficiary country), unloading, installation and putting into operation by the Contractor of IT equipment, in order to improve and strengthen the operations of the Social Work Centers and of the Operating Structure for Human Resources Development Component of IPA (in the Ministry of Labour and Social Policy, the Ministry of Education and Science and Ministry of Finance).

7. Number and titles of lots

One lot only

TERMS OF PARTICIPATION

8. Eligibility and rules of origin

Participation is open to all legal persons (participating either individually or in a grouping – consortium - of tenderers) which are established in a Member State of the European Union or in a country or territory of the regions covered and/or authorised by the specific instruments applicable to the programme under which the contract is financed (see item 22 below). All goods supplied under this contract must originate in one or more of these countries. Participation is also open to international organisations. Participation of natural persons is directly governed by the specific instruments applicable to the programme under which the contract is financed.

9. Grounds for exclusion

Tenderers must submit a signed declaration, included in the Tender Form for a Supply Contract, to the effect that they are not in any of the situations listed in point 2.3.3 of the Practical Guide.

10. Number of tenders

Tenderers may submit only one tender per lot. Tenders for parts of a lot will not be considered. Any tenderer may state in its tender that it would offer a discount in the event that its tender is accepted for more than one lot. Tenderers may not submit a tender for a variant solution in addition to their tender for the supplies required in the tender dossier.

11. Tender guarantee

Tenderers must provide a tender guarantee of € 5.000 when submitting their tender. This guarantee will be released to unsuccessful tenderers once the tender procedure has been completed and to the successful tenderer[s] upon signature of the contract by all parties. This guarantee will be called upon if the tenderer does not fulfil all obligations stated in its tender.

12. Performance guarantee

The successful tenderer will be asked to provide a performance guarantee of 10% of the amount of the contract at the signing of the contract. This guarantee must be provided together with the return of the countersigned contract no later than 30 days after the tenderer receives the contract signed by the Contracting Authority. If the selected tenderer fails to provide such a guarantee within this period, the contract will be void and a new contract may be drawn up and sent to the tenderer which has submitted the next cheapest compliant tender.

13. Information meeting and/or site visit

No information meeting is planned

14. Tender validity

Tenders must remain valid for a period of 90 days after the deadline for submission of tenders. In exceptional circumstances, the Contracting Authority may, before the validity period expires, request that tenderers extend the validity of tenders for a specific period (see para 8.2 of the instructions to tenderers).

15. Period of implementation of tasks

The period of implementation of tasks, equal to the supply, delivery (on the whole territory of the Beneficiary country), unloading, installation and putting into operation, starting from the commencement date and ending on the date of issuance of the Provisional Acceptance certificate shall be 120 calendar days.

The period of implementation of tasks will include delivery period of 60 calendar days.

SELECTION AND AWARD CRITERIA

16. Selection criteria

The following selection criteria will be applied to tenderers. In the case of tenders submitted by a consortium, these selection criteria will be applied to the consortium as a whole unless specified otherwise. The selection criteria will not be applied to natural persons and single-member companies when they are sub-contractors:

1) Economic and financial capacity of tenderer (based on i.a. item 3 of the Tender Form for a Supply Contract). In case of tenderer being a public body, equivalent information should be provided. The reference period which will be taken into account will be the last 3 (three) years for which accounts have been closed.

a) The average annual turnover of the tenderer must be at least 400.000,00 EUR

2) Professional capacity of tenderer (based on i.a. items 4 and 5 of the Tender Form for a Supply Contract). The reference period which will be taken into account will be the last 3 (three) years from submission deadline.

a) At least 4 permanent staff currently working for the tenderer in the fields related to this contract.

3) Technical capacity of tenderer (based on i.a. items 5 and 6 of the Tender Form for a Supply Contract). The reference period which will be taken into account will be the last (5) five years from submission deadline.

1. The tenderer has delivered supplies under at least two (2) contracts each with the tenderer's proportion of the budget of at least 150.000,00 EUR in the field related to this contract (supply of IT equipment) which was implemented within the five (5) years period prior to the closing date of submission of tenders (as indicated in point 19).

This means that the contract the tenderer refers to could have been started or completed at any time during the indicated period but it does not necessarily have to be started and completed during that period, nor implemented during the entire period. Tenderers are allowed to refer either to projects completed within the reference period

Огласи

(although started earlier) or to projects not yet completed. In the first case the project will be considered in its whole if proper evidence of performance is provided (statement or certificate from the entity which awarded the contract, final acceptance). In case of projects still on-going only the portion satisfactorily completed during the reference period will be taken into consideration. This portion will have to be supported by documentary evidence (similarly to projects completed) also detailing its value.

Capacity-providing entities

An economic operator may, where appropriate and for a particular contract, rely on the capacities of other entities, regardless of the legal nature of the links which it has with them. Some examples of when it may not be considered appropriate by the Contracting Authority are when the tenderer rely in majority on the capacities of other entities or when they rely on key criteria. If the tenderer rely on other entities it must prove to the Contracting Authority that it will have at its disposal the resources necessary for performance of the contract, for example by producing a commitment on the part of those entities to place those resources at its disposal. Such entities, for instance the parent company of the economic operator, must respect the same rules of eligibility and notably that of nationality, as the economic operator. Furthermore, the data for this third entity for the relevant selection criterion should be included in the tender in a separate document. Proof of the capacity will also have to be furnished when requested by the Contracting Authority.

With regard to technical and professional criteria, a tenderer may only rely on the capacities of other entities where the latter will perform the tasks for which these capacities are required.

With regard to economic and financial criteria, the entities upon whose capacity the tenderer relies, become jointly and severally liable for the performance of the contract.

17. Award criteria

The sole award criterion will be the price. The contract will be awarded to the lowest compliant tender.

TENDERING

18. How to obtain the tender dossier

The tender dossier is available from the following Internet address: <https://webgate.ec.europa.eu/europeaid/online-services/index.cfm?do=publi.welcome>. The tender dossier is also available from the Contracting Authority <http://cfcd.finance.gov.mk/english/Tenders>. Tenders must be submitted using the standard Tender Form for a Supply Contract included in the tender dossier, whose format and instructions must be strictly observed.

Tenderers with questions regarding this tender should send them in writing to Ministry of Finance, Central Financing and Contracting Department (CFCD), St. „Dame Gruev“ 12, 1000 Skopje; on fax: + 389 2 3255 723, or via e-mail: cfcd@finance.gov.mk (mentioning the publication reference shown in item 1) at least 21 days before the deadline for submission of tenders given in item 19. The Contracting Authority must reply to all tenderers' questions at least 11 days before the deadline for submission of tenders. Eventual clarifications or minor changes to the tender dossier shall be published at the latest 11 days before the submission deadline on the EuropeAid website at <https://webgate.ec.europa.eu/europeaid/online-services/index.cfm?do=publi.welcome> and on the CFCD web site: <http://cfcd.finance.gov.mk/english/Tenders.html>

19. Deadline for submission of tenders

18 July 2017 before 12:00 local time at the premises of:

Ministry of Finance, Central Financing and Contracting Department (CFCD)

EU Procurement and Contracting Unit

St. „Dame Gruev“ 12

1000 Skopje

Any tender received by the Contracting Authority after this deadline will not be considered.

20. Tender opening session

18 July 2017 at 14:00 local time at the premises of:

Ministry of Finance, Central Financing and Contracting Department (CFCD)

St. „Dame Gruev“ 12

1000 Skopje

The person who will attend the Tender Opening Session should be authorised by the tenderer and should deliver an Authorisation Letter duly signed by the tenderer.

21. Language of the procedure

All written communications for this tender procedure and contract must be in English.

22. Legal basis

Council Regulation (EC) No.1085/2006 of 17 July 2006 establishing an Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA)

23. Additional information

Not applicable.

ОПШТИНА КИСЕЛА ВОДА

Градоначалникот на Општина Кисела Вода, решавајќи по барањето на Ванчо Насков со стан на ул. „Есенинова“ бр. 9 во Скопје, поднесено под уп.бр. 08 - 1407 од 4.5.2011 година, врз основа на член 21 став (2) од Законот за постапување со бесправно изградени објекти („Сл. весник на РМ“ бр. 23/11, 54/11, 155/12, 72/13, 44/14, 115/14, 199/14, 124/15, 129/15, 217/15 и 31/16), а во врска со член 205 став (1) и член 209 од Законот за општата управна постапка („Сл. весник на РМ“ бр. 38/05, 110/08 и 51/11), го донесува следното

РЕШЕНИЕ

ЗА УТВРДУВАЊЕ НА ПРАВЕН СТАТУС
НА БЕСПРАВЕН ОБЈЕКТ

1. Се утврдува правен статус на бесправен објект – станбена куќа, со намена на зграда А1, кој се наоѓа на КП 846, запишана во Имотен лист бр. 5054 КО Кисела Вода 1 и Имотен лист бр. 15215 КО Кисела Вода 1, на ул. „Есенинова“ бр. 9 во Скопје, кој објект е означен како:

- број на зграда 2, влез 1, кат ПР, стан 01, намена на посебен дел од зграда СТ, внатрешна површина 40 м2,

- број на зграда 2, влез 1, кат ПР, стан 01, намена на посебен дел од зграда ПП, внатрешна површина 8 м2,

- број на зграда 2, влез 2, кат СУ, стан 01, намена на посебен дел од зграда О, внатрешна површина 10 м2.

2. Како носител на правото на сопственост на објектот од точка 1 од диспозитивот на ова решение се утврдува Ванчо Насков со стан на ул. „Есенинова“ бр. 9 во Скопје.

3. Составен дел на ова Решение е Геодетски елаборат за геодетски работи за посебни намени, за легализација на бесправно изградени објекти и делови на објекти, КО Кисела Вода 1, бр. 12-281/1 од 11.4.2011 година, изработен од ГЕО МРЕЖА ДОО увоз-извоз Скопје.